

## INFORMACION PERSONAL



**Aida ZOTO**

Tiranë, 1001, Shqipëri

+355 693766701

[zotoaida@gmail.com](mailto:zotoaida@gmail.com) & [aida.zoto@unitir.edu.al](mailto:aida.zoto@unitir.edu.al)

## EKSPERIENCAT E PUNËSIMIT

**2017 – në  
vazhdim**

**Ass/Lektore e Gjuhës Greke & (2022) Qendra e Gjuhëve të Huaja, FGJH**

Universiteti i Tiranës, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Departamenti i gjuhës greke, Tiranë, Shqipëri <http://www.unitir.edu.al/> & <https://fgjh.edu.al/qendra-e-gjuheve-te-huaja/>

Mësimdhënie, planifikim, përgatitje, përmirësim i syllabuseve mësimore; Mbikëqyrje e progresit të studentëve gjatë procesit mësimor-kërkimor.

*Fushat e mësimdhënies:* morfologji/sintaksë, leksikologji, analizë teksti, didaktikë, letërsi, përkthim.

**2016 – 2023**

**Ass/Lektore e gjuhës greke & (2021) Koordinatorë Didaktike e Gjuhës Greke**

Kolegji Universitar Logos, Fondacioni Logos, Rr "Dritan Hoxha", Tiranë, Shqipëri

<http://www.kulogos.edu.al/academic-staff-ofthe-languages-department.html> &

<http://www.kulogos.edu.al/single-news.html?id=614b0c556706272687b1cd00>

Mësimdhënie, planifikim, përgatitje, përmirësim i syllabuseve mësimore; Përgjegjëse dhe Vlerësuese gjatë Provimit të Certifikimit të Gjuhës Greke; Anëtare e Komisionit Ndërdepartamental të Pranimeve (FSHHKGJ); Anëtare e Komisionit të Përhershëm për Marrëdhënie me Studentët (FSHHKGJ); Anëtare e komisioneve Ad-hoc të rekrutimit të stafit të ri akademik (FSHHKGJ); Anëtare e Grupit të Vlerësimit të Brendshëm gjatë procesit të Akreditimit të programit Gjuhë dhe Civilizim Grek (FKGJSHH); Anëtare e Grupit të Punës gjatë Fushatës së Marketingut të KU LOGOS; Anëtare e Zyrës së Karrierës; Anëtare e Grupit të Brendshëm të Vlerësimit; Përkthyes/ Redaktore;

*Fushat e mësimdhënies:* morfologji/sintaksë, leksikologji, didaktikë, përkthim.

**2008 –2016**

**Mësuese e gjuhës greke**

Kolegji greko-shqiptar Arsakeio e Tiranës, Philekpaideutiki Etaireia, Sauk, Lundër, Tiranë,

Shqipëri <http://www.arsakeio.gr/en/>

Mësimdhënie, planifikim, përgatitje, përmirësim i planeve mësimore; Organizim i aktiviteteve shkollore; Përkthyes/ Redaktore; Vlerësuese për Provimin e Certifikimit të Gjuhës Greke;

2008 – 2012

### Mësuese e gjuhës greke

Fondacioni Grek i Kulturës, Condor Business Centre, Tiranë, Shqipëri

<http://www.hfc-tirana.com/wmt/webpages/index.php?lid=2&pid=1>

Mësimdhënie, planifikim, hartim i materialeve të reja; Përkthyes/ Redaktore; Vlerësuese për Provimin e Certifikimit të Gjuhës Greke

2008 – 2008

### Mësuese e gjuhës greke

Shkolla jopublike "Protagonistët", Rr. Kavajës, Tiranë, Shqipëri,

<http://www.protagonistschool.org/?lang=en>

Mësimdhënie, planifikim, përgatitje, përmirësim i planeve mësimore

## BASHKËPUNIME

2019 – në vazhdim

Radio Ngjallja - Kisha Othodhokse Autoqefale e Shqipërisë: **Autore e emisioneve:**

**(2019-2020) Mësojmë greqisht I&II**

[https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-dBxW9EB5A83SJiMdrUnYO3nl7\\_5U](https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-dBxW9EB5A83SJiMdrUnYO3nl7_5U) &

[https://www.youtube.com/watch?v=RywRo4wsTa0&list=PLjZc-](https://www.youtube.com/watch?v=RywRo4wsTa0&list=PLjZc-dBxW9ECFhrN2oA4_IKZpKDCFnH2g&index=9&ab_channel=RADIONGJALLJA)

[dBxW9ECFhrN2oA4\\_IKZpKDCFnH2g&index=9&ab\\_channel=RADIONGJALLJA](https://www.youtube.com/watch?v=RywRo4wsTa0&list=PLjZc-dBxW9ECFhrN2oA4_IKZpKDCFnH2g&index=9&ab_channel=RADIONGJALLJA)

**(2020-2021) Mes poezisë greke dhe shqiptare**

[https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-](https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-dBxW9ECIdaoFPJoCk1VTLBZdI1AA&fbclid=IwAR1Y06YisdretXNINBf9rVsSYq1wN5kj00feeBb9su2FxuMpRCQmgmftvS8)

[dBxW9ECIdaoFPJoCk1VTLBZdI1AA&fbclid=IwAR1Y06YisdretXNINBf9rVsSYq1w](https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-dBxW9ECIdaoFPJoCk1VTLBZdI1AA&fbclid=IwAR1Y06YisdretXNINBf9rVsSYq1wN5kj00feeBb9su2FxuMpRCQmgmftvS8)

[N5kj00feeBb9su2FxuMpRCQmgmftvS8](https://www.youtube.com/playlist?list=PLjZc-dBxW9ECIdaoFPJoCk1VTLBZdI1AA&fbclid=IwAR1Y06YisdretXNINBf9rVsSYq1wN5kj00feeBb9su2FxuMpRCQmgmftvS8)

**(2022-2023) Peizazhe të shkrimit. Prozatorët grekë në radion shqiptare**

2018 - në vazhdim

**Përkthyes zyrtare** (shqip/greqisht)

Ministria e Drejtësisë, Drejtoria e Marrëdhënieve Juridiksionale me Jashtë, Sektori i Përkthimeve Zyrtar, Tiranë

[https://www.drejtesia.gov.al/wp-content/uploads/2023/10/NDRYSHIM-URDHRI-PER-](https://www.drejtesia.gov.al/wp-content/uploads/2023/10/NDRYSHIM-URDHRI-PER-MIRATIMIN-E-LISTES-dhe-LISTA-E-PERKTHYESVE-ZYRTARE-PER-VITIN-2023-E-KORRIGJUAR.pdf)

[MIRATIMIN-E-LISTES-dhe-LISTA-E-PERKTHYESVE-ZYRTARE-PER-VITIN-](https://www.drejtesia.gov.al/wp-content/uploads/2023/10/NDRYSHIM-URDHRI-PER-MIRATIMIN-E-LISTES-dhe-LISTA-E-PERKTHYESVE-ZYRTARE-PER-VITIN-2023-E-KORRIGJUAR.pdf)

[2023-E-KORRIGJUAR.pdf](https://www.drejtesia.gov.al/wp-content/uploads/2023/10/NDRYSHIM-URDHRI-PER-MIRATIMIN-E-LISTES-dhe-LISTA-E-PERKTHYESVE-ZYRTARE-PER-VITIN-2023-E-KORRIGJUAR.pdf)

2016 - në vazhdim	<p><b>Përkthyes/ Redaktore</b> (shqip/greqisht)</p> <p>Ministria e Arsimit dhe Sporteve, Sektori i Diasporës dhe Minoriteteve, Tiranë, Shqipëri,  <a href="http://www.arsimi.gov.al/">http://www.arsimi.gov.al/</a></p>
2014 - në vazhdim	<p><b>Hartuese dhe Vlerësuese</b></p> <p>Agjencia e Sigurimit të Cilësisë së Arsimit Parauniversitar, MASR  <a href="https://www.ascap.edu.al/">https://www.ascap.edu.al/</a></p> <p>Hartim i fondit të pyetjeve për provimin e kualifikimit të mësuesve në sistemin arsimor para-universitar për lëndën e greqishtes; Hartim i testit për provimin e kualifikimit të mësuesve në sistemin arsimor para-universitar për lëndën e greqishtes; Vlerësuese e Testit për provimin e kualifikimit të mësuesve në sistemin arsimor para-universitar për lëndën e greqishtes.</p>

## ARSIMIMI DHE TRAJNIMET

2022 – në vazhdim	<p><b>Proc. Dr. Shkenca Gjuhësore/ Gjuhësi e Zbatuar dhe Krahasuese</b></p> <p>Universiteti i Tiranës, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë, Shqipëri  <a href="http://www.unitir.edu.al/index.php/layouts/fakulteti-i-gjuheve-te-huaja">http://www.unitir.edu.al/index.php/layouts/fakulteti-i-gjuheve-te-huaja</a></p> <p><i>Strategjitë e nxënies së leksikut të greqishtes në arsimin e mesëm të lartë në shkollat dygjuhëshe shqiptaro-greke</i> (Udhëheqës shkencor Prof. Asoc. Dr. Sofia Delijorgji)</p>
2011-2016	<p><b>M.Sc. Gjuhësi</b></p> <p>Akademia e Studimeve Albanologjike, Instituti i Gjuhësisë, Tiranë, Shqipëri  <a href="http://www.qsa.edu.al/">http://www.qsa.edu.al/</a></p> <p><i>Tiparet e leksikut të fëmijëve shqip dhe greqisht folës (mosha 6-12 vjeç)</i> (Udhëheqës shkencor Prof. Asoc. Dr. Enkeleida Kapia)</p>
2004 - 2008	<p><b>Diplomë Universitare - Specialiste e Gjuhës Greke</b></p> <p>Universiteti i Tiranës, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë, Shqipëri  <a href="http://www.unitir.edu.al/index.php/layouts/fakulteti-i-gjuheve-te-huaja">http://www.unitir.edu.al/index.php/layouts/fakulteti-i-gjuheve-te-huaja</a></p> <p><i>Përkthim "Ne të tre". Fatos Kongoli</i> (Udhëheqës shkencor Dr. Eneida Mataj)</p>

## KONFERENCA & BOTIME

- Delijorgji, S. & Zoto, A. (2023) *Cultural values and heritage of Dropulli* - International conference on the theme: "How to make our cultural heritage speak?" – Creativity and mediation in the recognition of cultural heritage" –

**Published** in the conference proceedings ISSN 2664-7346 <https://feut.edu.al/lajmerime/1858-konference-nderkombetare-me-teme-si-ta-bejme-trashegimine-tone-kulturore-te-flase-kreativitet-dhe-ndermjetesim-nen-johjen-e-trashegimise-kulturore>

- Zoto, A. & Metaj (Foçi), I. (2023) *Ndikime socio-kulturore terminologjike shqiptare dhe greke në zakone dhe tradita të krishtlindjeve e vitit të ri* "The terminology of human fields and its reflection in dictionaries"; Tiranë. **Botuar** në aktet e konferencës ISBN 9789928470744 <https://fgjh.edu.al/konference-shkencore-nderkombetare-terminologjia-ne-fushat-humane-dhe-pasqyrimi-i-saj-ne-fjalore/>
- Zoto, A. (2023) "Roli i përkthyesit në komunikimin ndërkulturor - International scientific conference "Translation and communication, International challenges and advantages"; Tiranë
- Delijorgji, S. & Zoto, A. (2022) *Mbi huazimet e gjuhës shqipe në leksikon e gjuhës greke*- Konferenca ndërkombëtare shkencore "Çështje të gjuhës, letërsisë dhe përkthimit letrar"; Gjakovë – **Botuar** në aktet e konferencës dhe në gazetën ExLibris (2022) ISSN 2708-4876 [https://exlibris.al/wp-content/uploads/2022/08/EXLIBRIS\\_196.pdf?fbclid=IwAR1mlfl6\\_3MipUXAm4ze2aaKIPnlsBB-EX77\\_9M\\_CTdos0erDQFpKz6SNQ](https://exlibris.al/wp-content/uploads/2022/08/EXLIBRIS_196.pdf?fbclid=IwAR1mlfl6_3MipUXAm4ze2aaKIPnlsBB-EX77_9M_CTdos0erDQFpKz6SNQ)
- Zoto, A & Basoucou, L. (2022) "*Tou giofyriou tis Artas ("The bridge of Arta"): A teaching scenario of Modern Greek Literature for foreign language students* - International Conference on "Education in the 21st Century: Contemporary Challenges and Concerns", Greece **Botuar** në aktet e konferencës [https://conf2022.ptde.uoi.gr/wp-content/uploads/2022/06/teyxos\\_perilipsewn.pdf](https://conf2022.ptde.uoi.gr/wp-content/uploads/2022/06/teyxos_perilipsewn.pdf)
- Zoto, A & Delijorgji, S. (2021) *Teaching foreign languages through Radio: The case of the Greek language - International conference*. Re-dimensioning of teaching and scientific research in the dynamics of a new reality. FGJH, UT. **Published** in the conference proceedings ISBN 978-9928-4706-8-3 <https://fgjh.edu.al/wp-content/uploads/2021/12/Programi-KONFERENCE-SHKENCORE-NDERKOMBETARE-RIDIMENSIONIMI-I-MESIMDHENIES-DHE-KERKIMIT-SHKENCOR-NE-DINAMIKAT-E-NJE-REALITETI-TE-RI.pdf>
- Zoto, A. (2021) *Foreign Language Learning- Hobby or Necessity?* - Konferenca Ndërkombëtare e 16-të vjetore, "Education and Culture in Contemporary Society", Shqipëri <https://www.sociology.al/sites/default/files/16th%20International%20Conference%20Proceedings%20UNIKO%202021.pdf>
- Zoto, A. (2021) "*Bilinguizmi - Nga fëmijëria në moshën madhore*" (ISSN 2664-7316), FGJH, Revista Shkencore e Fakultetit të Gjuhëve të Huaja , Shqipëri <https://fgjh.edu.al/revista-2/>
- Delijorgji, S. & Zoto, A. (2021) *Trashëgimia kulturore e krahinës së Dropullit* - Konferenca ndërkombëtare shkencore "Sa dhe si nxirret në pah trashëgimia kulturore nëpërmjet komunikimit?"; Universiteti i Tiranës, Ambassade de France en Albanie dhe Agence Universitaire de la Francophonie. **Botuar** në aktet e konferencës.
- Zoto, A. (2021) *Vocabulary learning strategies of Modern Greek as a second / foreign language* - International Interdisciplinary Conference: "Comparative Studies in Contemporary Society; Balkans in European and Global

[https://www.sociology.al/sites/default/files/15th%20International%20Conference%20Proceedings%202020-2021\\_0.pdf](https://www.sociology.al/sites/default/files/15th%20International%20Conference%20Proceedings%202020-2021_0.pdf)

- Zoto, A. (2019) *"Metodologjitë didaktike të gjuhës së huaj-Metoda gramatikë-përkthim"* - 12<sup>th</sup> International Conference: New Dimensions And Approaches In English Studies, Faculty of Foreign Languages, Tiranë
- Zoto, A. (2019) *Turizmi fetar. Pasuria fetare orthodhokse në Shqipëri* (ISSN 2308-2208), **Botim** në Revista Shkencore KËRKIM, Vol. 16. Bot. Ngjallja, Shqipëri <https://www.facebook.com/libraria.e.katedrales.orthodhokse/photos/a.937922909552740/2499239800087702/?type=3>
- Zoto, A. (2018) *Childhood bilingualism: The lexical features of the Albanian-Greek speaking children (6-12 years old)* (ISBN 978-9928-211-16-3) - International Conference Education, Psychology and Society, Faculty of Social Sciences, University of Tirana <https://drive.google.com/file/d/1eRwekhu7t7XfYCP-DahCwd1ZOKz9f0E9/view>
- Zoto, A. (2018) *Alternative forms of tourism in Albania, Education tourism*. (ISBN: 978-9928-266-00-2), – 2<sup>nd</sup> International Conference: Current Developments and New Perspectives in Applied Sciences and Economy, Logos University, Tiranë <http://www.kulogos.edu.al/en/second-international-conference.html> Anëtare e Bordit Editorial
- Zoto, A. (2018) *Mbi huazimet e gjuhës greke nga ajo angleze* (ISSN 2308-2208), **Botim** në Revista Shkencore LOGOS, Vol. 5. Bot. Ngjallja, Shqipëri <http://www.kulogos.edu.al/al/logos-journals.html>
- Zoto, A. (2017) *Të mësuarit thellues përmes Pedagogjisë Transformuese* (ISSN 2308-2208), **Botim** në Revista Shkencore LOGOS, Vol. 4. Bot. Ngjallja, Shqipëri <http://www.kulogos.edu.al/al/logos-journals.html>
- Zoto, A. (2017) *Studimi i tipareve morfo-sintaksore dhe leksikore të fëmijëve shqip dhe greqishtfolës, përmes metodave të reja kërkimore (Testi i Përsëritjes së Fjalive dhe Testi Matës i Fjalorit)* – Konferenca shkencore: Metodologjia dhe kërkimi shkencor: traditë dhe risi, Akademia e të Rinjve e Shqipërisë, Tiranë – **Botuar** (2019) në aktet e konferencës [http://akad.gov.al/ash/pdf/akad\\_rinjve/Libri%20i%20Abstrakteve.pdf](http://akad.gov.al/ash/pdf/akad_rinjve/Libri%20i%20Abstrakteve.pdf)
- Zoto, A. (2017) *Educational Technology And Multimedia, Teaching with multimedia and hypermedia tools* (ISSN-P 2304-473X) - International Conference: Education and Cultural Heritage, Association of Heritage and Education, Association Culturelle Konitza, Bruksel <https://storage.googleapis.com/wzukusers/user-29792704/documents/5bd2b66b5ec610VbCqMx/ICECH%20-%201%20Conference%20Proceeding%20Book.pdf>
- Zoto, A. (2017) *Borrowings of the Greek language from English - morphological analysis* - 10<sup>th</sup> International Conference: New Dimensions And Approaches In English Studies, Faculty of Foreign Languages, Tiranë
- Zoto, A. (2017) *Distance learning (e-learning) as a factor of development of economy in Albania*. (ISBN: 978-9928-4425-1-2), 1<sup>st</sup> International Conference: Current Developments and New Perspectives in Applied Sciences and Economy, Logos University, Tiranë <http://www.kulogos.edu.al/en/first-international-conference.html>

- **Gaitanos, G. (2021)** *Rrymat e mendimit filozofik* (ISBN: 978-9928-4594-2-8), Departamenti i Teologjisë dhe Kulturës, KU Logos [https://www.academia.edu/46658975/Rrymat\\_filozofike\\_t%C3%AB\\_mendimit\\_modern\\_per%C3%ABndimor\\_Philosophical\\_Currents\\_of\\_Modern\\_Western\\_Thought](https://www.academia.edu/46658975/Rrymat_filozofike_t%C3%AB_mendimit_modern_per%C3%ABndimor_Philosophical_Currents_of_Modern_Western_Thought)
- **Gaitanos, G. (2020)** *Shkrim akademik* (ISBN: 978-9928-4594-2-8), Departamenti i Teologjisë dhe Kulturës, KU Logos [https://www.academia.edu/43455591/Shkrim\\_Akademik](https://www.academia.edu/43455591/Shkrim_Akademik)
- **Gaitanos, G. (2020)** *Fetë e botës* (ISBN: 978-9928-4594-2-8), Departamenti i Teologjisë dhe Kulturës, KU Logos [https://www.academia.edu/42177743/Fet%C3%AB\\_e\\_bot%C3%ABs](https://www.academia.edu/42177743/Fet%C3%AB_e_bot%C3%ABs)
- **Gaitanos, G. (2019)** *Hyrje në studimet religjioze* (ISBN: 978-9928-266-12-5), Departamenti i Teologjisë dhe Kulturës, KU Logos [https://www.academia.edu/40512036/Hyrje\\_n%C3%AB\\_studimet\\_religjioze](https://www.academia.edu/40512036/Hyrje_n%C3%AB_studimet_religjioze)
- **Mersinllari. M., Rota. T., Minxuri. D., Kostrista. E., Gavani. V., Buzo. S. (2017):** *Manual Kërpudhat helmuese dhe të ngrënshme në Shqipëri* (ISBN: 9789928442536), Bot. Ngjallja, Shqipëri
- **(2017- 2023):** Revista Studentore *Logos* (ISSN: 2523-0859), Bot. Ngjallja, Shqipëri
- **(2017-2023):** Revista Shkencore *Logos* (ISSN: 2308-2208), Bot. Ngjallja, Shqipëri <http://www.kulogos.edu.al/journals.html>
- **(2011):** Kristo S. Zoto *Vështrim historik, Kakavia*, Shqipëri
- **(2008–2016):** *Arsakeio e Tiranës*. Revista, broshura dhe kalendarë shkollorë

#### TRAJNIME/ WORK-SHOP/ SUMMER SCHOOLS/ ERASMUS+

- **2023 (W)** *Microfiction*. The Nikos Kazantzakis Museum (Yannis Farsaris).
- **2023 (T)** *Modern Greek spelling issues: spelling in practice*, The Institute of Modern Greek Studies (M. Triantafyllidis Foundation) of A.P.Th.
- **2023 Erasmus+ DUTH** (*Blended Intensive Programme*) (teaching 25 hours) Department of Greek Philology, Department of International Relations Komitini, Greece, Democritus University of Thrace
- **2023 (T)** *Developments in artificial intelligence: the case of ChatGPT*, The Laboratory of Digital Humanities Studies "Psifis" of the Faculty of Philosophy, AUTH
- **2023 (T)** *Problems with the spelling mistake*, The Institute of Modern Greek Studies (M. Triantafyllidis Foundation) of A.P.Th.
- **2022 (T)** *Teaching of modern Greek* (25 hours), Department of Greek Language and Civilization of LOGOS University College
- **2021 Erasmus+ DUTH** Department of Greek Philology, Department of International Relations Komitini, Greece, Democritus University of Thrace
- **2021 Erasmus+ DUTH** *International Week: a five-day online training programme*.

Department of International Relations Komitini, Greece, Democritus University of Thrace

- **2021 (SS)** *Multilingualism in educational contexts: Evidence from research outcomes* International Linguistic Spring School University of Cologne & Aristotle University of Thessaloniki [http://ling-lab.lit.auth.gr/files/Spring\\_School\\_2021\\_program.pdf](http://ling-lab.lit.auth.gr/files/Spring_School_2021_program.pdf)
- **2021 (T)** *Education and Certification in the Teaching of Greek as a Language of Cultural Heritage for Teachers of the Greek Diaspora* (420 hours), **Democritus University of Thrace**
- **2021 (WSH)** *Constructing valid language tests & Relating existing tests and examinations to the CEFR - ASCAP, Këshilli i Evropës & Qendra Europiane e Gjuhëve Moderne (ECML)*
- **2021 (SS)** *2<sup>nd</sup> Small Summer University "Greek Language, Culture and Media"* - Laboratory for the Study of Social Issues, Media and Education of the Pedagogical Department of Kindergarten Teachers of the School of Education of the University of Ioannina <https://summerschool.ac.uoi.gr/wp-content/uploads/2021/08/2o-mikro-therino-programma.pdf>
- **2021 (WSH)** *Strategji, metoda dhe teknika për të mësuarin me në qendër nxënësin – Planifikimi i kurrikulës – Vlerësimi i të nxënës – Situatat e të nxënës (54 hours) – KART & ASCAP*
- **2021 (T)** *The teaching of the Greek language - Theoretical and pedagogical perspectives.* **Omonia Youth & Embassy of Greece**
- **2021 (T)** *The teaching of modern Greek as a foreign language / as a language of cultural heritage* (25 hours), **Aristotle University of Thessaloniki** and **KU LOGOS**
- **2020 (WSH)** *Greek language teaching in the Albanian education system* (Acquisition of a second language), **Faculty of Foreign Languages, UT**
- **2019 (SS)** *Byzantine Summer School of Language, History and Civilization, Byzantine Cultural Heritage*, Faculty of History and Philology. University of Tirana <https://www.fhf.edu.al/shkolla-verore-e-gjuhes-historise-dhe-civilizimit-bizantin-trashegimia-kulturore-bizantine-dhe-pabizantine-ne-shqiperi/>
- **2018 (T)** *American English Webinar Series 7*, Office of English Language Programs, **U.S. Department of State**
- **2018 (WSH)** *Ethics and academic writing, the first step towards success in scientific research*, **Academy of Sciences of Albania**
- **2016 (T)** *Modern Greek language teaching - reading comprehension – Guidelines*, Christos Merentitis, **Ministry of Education, Athens**
- **2016 (T)** *Professional ethics / School as a community center / Violence and its impact on children's behavior / Change of Albania starting from a classroom / Contemporary and Effective Methods of Teaching / Leadership and Integrity*, **International School Project**,

## Tirana

- **2011 (T)** *Teaching Greek language as a second or foreign language*, **Center for Intercultural Education, University of Patras**

## PROJEKTE

- **2022-2024:** *Strategjitë e nxënies së leksikut të greqishtes në arsimin e mesëm të lartë në shkollat dygjuhëshe shqiptaro-greke*. Universiteti i Tiranës, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Departamenti i gjuhës greke <https://fgjh.edu.al/wp-content/uploads/2022/12/STRATEGJITE-E-NXENIES-SE-LEKSIKUT-TE-GREQISHTES-NE-ARSIMIN-E-MESEM-TE-LARTE-NE-SHKOLLAT-DYGJUHESHE-SHQIPTARO-GREKE.pdf>
- **2007-2013 (Përkthyes shqip/greqisht):** *Tourism in Synergy with Energy Efficiency: Creating Eco-Sustainable Tourism Destinations*. Territorial Cooperation Programme “Greece – Albania 2017-2013 <https://keep.eu/projects/16543/Tourism-in-Synergy-with-Ene-EN/>
- **2021 -2026 Research Area: Second Language teaching and Learning CA22149 - Research Network for Interdisciplinary Studies of Transhistorical Deliberative Democracy (CHANGECODE)** Institute IRRIS for Research, Development and Strategies of Society, Culture and Environment <https://www.cost.eu/actions/CA22149/>

## AFTËSITË PERSONALE DHE KOMPETENCAT

<b>Gjuha amtare</b>	Shqip
<b>Anglisht</b>	C1 <ul style="list-style-type: none"><li>• Aptis, British Council</li><li>• University of Cambridge, ESOL Examinations, BULATS;</li><li>• University of Tirana, Faculty of Foreign Languages, Albania;</li><li>• University of Michigan, English Language Institution;</li><li>• Aristotle University of Thessaloniki, PALSO</li></ul>
<b>Greqisht</b>	C2
<b>Italisht</b>	A2